

Zeitschrift: Schweizerische Zeitschrift für Pilzkunde = Bulletin suisse de mycologie
Herausgeber: Verband Schweizerischer Vereine für Pilzkunde
Band: 65 (1987)
Heft: 11

Artikel: Tricholoma cingulatum (Fr.) Jacobasch : Beringter Erdritterling, Fam. Tricholomataceae = tricholome ceinturé, Fam.: Tricholomataceae = Tricholoma cingulatum (Fr.) Jacobasch, Fam. Tricholomataceae
Autor: Kobler, B.
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-936551>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 07.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Tricholoma cingulatum (Fr.) Jacobasch
Beringter Erdritterling, Fam. Tricholomataceae

- Hut:** Graubräunlich bis blassgrau, fein faserig bis schuppig, vor allem gegen die Hutmitte, 3–7 cm, gewölbt bis ausgebreitet.
- Lamellen:** Gedrängt, ausgebuchtet, weisslich bis blass braungrau. Nicht gilbend!
- Stiel:** Weisslich bis graubräunlich, unter einem wolligen bis fast häutigen Ring fein faser-schuppig, ± zylindrisch, alt hohl.
- Fleisch:** Weiss, mild und geruchlos.
- Sporenstaub:** Weiss, Sporen: 4–5×2,5–3 µm, ei- bis tropfenförmig, oft mit Öltropfen.
- Standort:** Auenwälder, besonders unter Salix, feuchte Laubwald-Böden. Meist gesellig. Nicht häufig.
- Bemerkungen:** Diese Art ist im Aspekt *Tricholoma sculpturatum* (Fr.) Quél. ähnlich, unterscheidet sich aber von dieser durch nicht gilbende Lamellen und den deutlich beringten Stiel. Die einzig beringte Art der Sektion *Trich. p. p.* und *Pardinicutis*.

B. Kobler

Tricholoma cingulatum (Fr.) Jacobasch
Tricholome ceinturé, Fam.: Tricholomataceae

- Chapeau:** Gris brunâtre à gris pâle, finement fibrilleux à squamuleux, avant tout vers le disque, 3–7 cm, pulviné à étalé.
- Lames:** Serrées, émarginées, blanchâtres à gris brun pâle. Non jaunissantes!
- Pied:** Blanchâtre à gris brunâtre, finement fibrilleux squamuleux au-dessous d'un anneau lai-neux à presque membraneux, plus ou moins cylindrique, creux avec l'âge.
- Chair:** Blanche, douce et inodore.
- Sporée:** Blanche.
- Spores:** 4–5×2,5–3 µm, oviformes à guttuliformes, souvent avec inclusions huileuses.
- Habitat:** Forêts riveraines, surtout sous Salix, sols humides de bois feuillus. Généralement en troupes. Pas fréquent.
- Remarques:** Cette espèce a un habitus ressemblant à *Tricholoma sculpturatum* (Fr.) Quél.; il s'en distingue néanmoins par ses lames non jaunissantes et par son pied nettement annelé. C'est la seule espèce annelée de la section ATROSQUAMOSA (Flore K. & R) ou de la section *Tricholoma p. p.* et *Pardinicutis* (Moser).

(trad.: F. Brunelli)

Tricholoma cingulatum (Fr.) Jacobasch, Fam. Tricholomataceae

- Cappello:** Da grigio brunastro a grigio pallido, da finemente fibrilloso a squamoso, specialmente verso il centro del cappello, 3–7 cm, da convesso a appianato.
- Lamelle:** Fitte, smarginate, da biancastre a bruno grigio pallido. Non ingialliscono!
- Gambo:** Da biancastro a brunastro grigio, anello da lanoso a quasi membranoso, sotto di esso finemente fibrilloso squamoso, ± cilindrico, vecchio cavo.
- Carne:** Bianca, mite e inodore.
- Sporata:** Bianca, spore 4–5×2,5–3 µm, a forma di uovo o di goccia, sovente con goccioline oleose.
- Habitat:** Boschi golenali, specialmente sotto salici, boschi umidi di latifoglie. In generale gregario. Non frequente.
- Osservazioni:** Questa specie è simile nell'aspetto a *Tricholoma sculpturatum* (Fr.) Quél., si distingue però da esso per avere lamelle che non ingialliscono e gambo con tipico anello. È l'unica specie con anello della sezione *Trich. p. p.* e *Pardinicutis*.

(trad.: E. Zenone)



Tricholoma cingulatum (Fr.) Jacobasch

(Aquarelle de Jean Mouchet)